

把握时代机遇 推动融合创新

Grasp the Historic Opportunity, Promote Integrated Innovation,

携手打造数字经济产业生态圈

and Jointly Build an Industrial Ecosphere of the Digital Economy

中共四川省委常委、成都市委书记

Member of Standing Committee of CPC Sichuan Provincial Committee, Secretary of CPC Chengdu Municipal Committee

范锐平

Fan Ruiping

全球数字经济领域**8000**余位行业精英共襄盛会

More than 8,000 elites from global digital economy realm gather here

激荡智慧灵感

碰撞思维火花

To seek wisdom and inspiration, spark thoughts

畅叙合作友谊

共谋发展大计

strengthen cooperation and friendship, and pursue common development



结绳记事

Keeping records by tying knots



文以载道

Writing to convey information



电子计算

Electronic computing



数据建模

Data modeling

数字经济已成为引领产业变革的新基石、实现持久繁荣的新引擎，正前所未有的重构经济发展的新图景。

The digital economy has become a new cornerstone supporting industrial upgrading and a new engine driving long-term prosperity. It is reshaping the economic landscape in an unprecedented manner.



“数字蝶变”

以**开拓者**的豪情探索未知

Exploring the unknown with the passion of a trailblazer

以**奋进者**的无畏砥砺前行

Pressing ahead like a fearless explorer

以**引领者**的姿态屹立风口

Braving the winds like a courageous leader

世界级数字
化解决方案
供应商

A world-class digital
solution provider



H3C

新华三集团

融入成都

Be part of Chengdu

建设成都

Build Chengdu

支持成都

Support Chengdu



**云计算运营总部及
研发中心**

The cloud computing
operating headquarter
s and R & D centers



**紫光?e
国际城**

Tsinghua Unigroup
IC International City

**全球领先的新IT解决方案，
引领前沿的云计算产业
链前端技术**

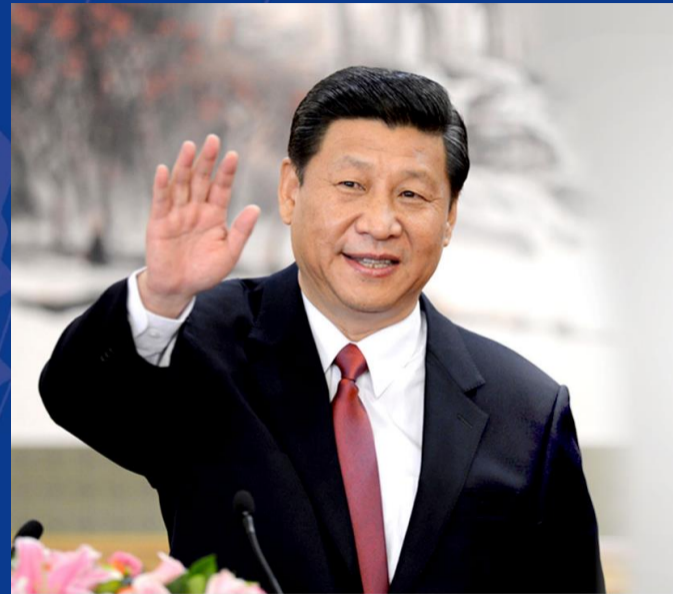
The world's leading new
IT solutions, Cutting-edge
technology in the forefront
of the cloud computing
industry chain.

支持成都建设**全面体现新发展理念的城市**。

Supporting Chengdu's construction towards a city that fully embodies the new development philosophy.

——**习近平总书记**

General Secretary Xi Jinping



深刻把握中华民族伟大复兴引领城市崛起的历史机遇

Grasp the historic opportunity of the great Chinese rejuvenation and the rise of the city.

可持续发展的
世界城市

A world city of sustainable development

美丽宜居
公园城市

Beautiful and Livable Garden City

本世纪中叶

国家中心城市

National Central City

2035年

2020年

数字经济
digital economy



智能经济
smart economy



绿色经济
green economy



创意经济
creative economy



流量经济
flow economy



共享经济
sharing economy



六大新经济形态

Six new economic forms

服务实体经济
better serve real economy



智慧城市建设
build smart city



科技创新创业
science and
technology innovation
and entrepreneurship



人力资本协同
collaborate with
human capital



消费提档升级
upgrade consumption



绿色低碳发展
build green city



现代供应链
链创新应用
modern supply
chain innovation



七大应用场景

Seven application scenarios

成都是一片新经济发展的沃土

Chengdu is a fertile land for developing the new economy

这里拥有

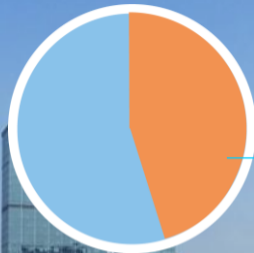
Chengdu has

- 广阔的市场空间
a huge market
- 精准的政策体系
well-targeted policies
- 完整的产业生态
a complete industrial ecology
- 一流的营商环境
a top-notch business environment



GDP万亿城市俱乐部成员

Chengdu joining the 1 trillion-yuan GDP club



超过全省**1/3**

Accounts for more than 1/3 of gross provincial GDP



总量居副省级城市**第3位**

Chengdu ranks third among sub-provincial cities in terms of aggregate economy



228个国家和地区
建立经贸关系

Established economic and trade
relations with 228 countries and regions



17家驻蓉领事机构

17 foreign consulates



281家世界500强企业

281 Global 500 companies



5个国际合作园区

Construction of international
cooperation zones

成都

Chengdu

1012列

开行国际班列

1012 Chengdu-Europe Rail
Express

25%

占全国中欧班列总数

Accounting for 25% of China-Europe Block
Trains

国内航空第4城

The 4th largest air hub in China

国际航线106条

106 international air routes

年客运吞吐量 4980万人次

49.8 million annual passenger throughput

天府国际新机场建成后
年客运吞吐量 1.5亿人次

Annual passenger throughput reaches 150 million
after completion of Tianfu International Airport





- 规划建设**独角兽岛**

Plan and build a Unicorn Island

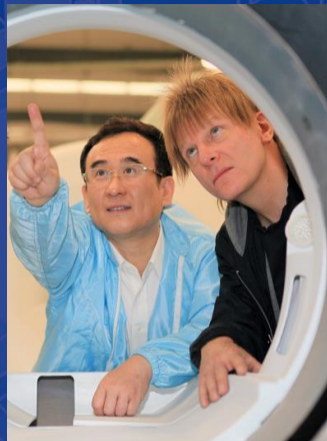
- 设立**100亿元**新经济发展基金

Set up a 10-billion-yuan new economy development fund



56所高校

56 Colleges and Universities



33家国家级科研机构

30+ national research institutes



333家创新创业载体

333 incubators and accelerators



近500万各类人才

5 million talents

创新创业 环境优势

Enabling environment
for innovation and entrepreneurship



人才可 获取优势

Proximity to talent pools



国际人才高地 International talent hub



生活成本 竞争优势

Low cost of living



城市宜居 宜业优势

Livability and
business-friendliness



**2020年有望形成
万亿级电子信息
产业生态圈**

By 2020 a trillion-yuan electronic information industrial ecosphere will be formed.



企业扶持激励制度改革

Business support and incentive reform

新经济领域产业负面清单

Negative lists for industries of the new economy

包容性管理和审慎性执法

Inclusive governance and Sensible law enforcement

全生命周期的公共服务体系

Public service system covering the entire life-cycle

慢下脚步、静下心来，亲近自然、享受生活

A wonderland to slow down,find inner peace,get close to nature, and enjoy life



以新经济的蓬勃发展助推新动能的加快形成

Accelerate the formation of new economic engines with vigorous development of the new economy.



聚焦新一代信息技术基础领域

Focus on the next-generation information technology infrastructure.

奋力建设国家网络强国战略的核心区

Build the core area for China's Internet Power Strategy.



聚焦信息技术软件领域

Focus on the software of information technology.

奋力建设世界软件名城

Build a world-famous software city.



聚焦信息技术硬件领域

Focus on the hardware of information technology.

奋力建设国际知名的电子信息产品制造基地

Build an internationally recognized manufacturing base for electronic information products.

聚焦数字技术应用领域

Focus on the application of digital technology.

不断增强数字技术对经济社会发展的支撑能力

Increase facilitation of digital technology to economic and social development.



到2022年成为国内领先的数字经济发展高地

To be a leader of digital economy in China by 2022





**真诚
期待**

We are genuinely
looking forward to your

一如既往支持成都发展

Continuous support for the development of Chengdu

继续加大在蓉投资力度

Greater investment in Chengdu

携手同心 筑梦同行

Hand in hand, with common dreams

共创伟业 共享未来！

We'll build and share a beautiful future!